



MALTA

QORTI TA' L-APPELL KRIMINALI

**ONOR. IMHALLEF
JOSEPH GALEA DEBONO**

Seduta ta' l-14 ta' Mejju, 2009

Appell Kriminali Numru. 114/2009

**Il-Pulizija
(Spt. A.P. Miruzzi)
Vs
Michael Mizzi**

Il-Qorti,

Rat l-akkuza dedotta kontra l-appellant quddiem il-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali talli ghan-nom u in rappresentanza ta' Southwest Cleaners Ltd u /jew bhala persuna registrata mal-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud skond l-Att ta' l-1998 dwar Taxxa fuq il-Valur Mizjud (Att. Nru. XXIII ta' l-1998) u r-regolamenti maghmula bis-sahha ta' l-istess Att, naqas sal-hmistax-il jum tat-tieni xahar li jigi wara l-ahhar jum li fih intemmu z-zminijiet ta' taxxa relattivi li jibghat lill-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud tnax (12) id-denunzja li saru dovuti fil-perjodi li ntemmu fil-31 t'Awissu, 2005 sad-29 ta' Frar, 2008 u dan bi ksur tal-artikoli 27, 76(c) u 82(2) ta' l-Att Nru. XXIII ta' l-1998.

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Magistrati (Malta) bhala Qorti ta' Gudikatura Kriminali tas-26 ta' Marzu, 2009, li biha, wara li rat l-artikoli 27, 76(c) u 82 tal-Kap. 406 tal-Ligijiet ta' Malta, sabet lill-appellant hati ta' l-imputazzjoni migjuba kontra tieghu w ikkundannatu multa ta' tmin mitt Euro (€800).

B'applikazzjoni ta' l-artikolu 76 ta' l-Att Nru. XXIII ta' l-1998, il-Qorti ordnat lill-appellant sabiex fi zmien tlett xhur jikkonforma ruhu mal-ligi w fin-nuqqas jehel multa ohra ta' hmistax il-Euro (€15.00) ghal kull jum li matulu jkompli n-nuqqas wara li jghaddi l-imsemmi zmien.

Rat ir-rikors tal-appellant minnu pprezentat fis-6 t'April, 2009, li bih talab li din il-Qorti joghgobha tirrevoka s-sentenza appellata in kwantu sabitu hati ta' l-akkuza kif migjuba kontrih u konsegwentement tilliberah minn kull piena w htija skond il-ligi, w f'kaz li din il-Qorti joghgobha tikkonferma s-sentenza appellata, l-appellant talab li tigi mposta piena aktar ekwa w gusta ghal kaz odjern.

Fliet l-atti kollha processwali.

Rat il-fedina penali aggornata tal-appellant esebita mill-prosekuzzjoni fuq ordni tal-Qorti.

Rat illi l-aggravji tal-appellant Michael Mizzi, fil-qosor, huma s-segwenti w cioe' :- li l-pern kollu tal-kawza hija li l-appellant naqas li jipprezenta jew jissottometti d-denunzji relattivi lill-Kummisarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud. Illi ghalkemm dawn id-denunzji saru fl-ahhar minuta possibbli li setghu saru, wiehed ma jistax isib htija meta l-appellant ghamel dak li kien mitlub li jaghmel ossia li dan mar biex jipprezenta d-denunzja. Li kieku l-kawza giet posposta ghall-ahhar tas-seduta, l-appellant kien ikollu l-opportunita' li sa dak il-hin li jiftah id-Dipartiment l-appellant kien jirmexxilu jipprezenta d-denunzji w allura ma jkunx hati li naqas li jottempera ruhu w l-istess kaz setgha jigi rtirat mill-Prosekuzzjoni. Li l-Ewwel Qorti naqset li tifhem ghal kollox lix-xhud Paul Cutajar meta dan spjega li fil-kumpanija in kwistjoni kien hemm dizgwid kbir bejn id-diretturi li kienu fl-ahhar ftehm u li jinkarigaw lill-awditur

Jeffrey Camilleri li f' qasir zmien kien ikkomputa d-denunzji kollha li kellhom isiru w li kienu ghalhekk lesti li jigu prezentati lid-Dipartiment tal-VAT. Li s-sentenza moghtija mill-Ewwel Qorti kienet wahda eccessiva w sproporzjonata.

Semghet ix-xhieda ta' Paul Scicluna, VAT Inspector, fl-udjenza tal-lum, li kkonferma li l-VAT returns tas-socjeta' gew sottomessi fil-15 t'April, 2009.

Rat il-verbal li bih l-appellant illimita l-appell tieghu ghall-piena w irrinunzja ghall-aggravji l-ohra.

Semghet it-trattazzjoni;

Ikkonsidrat;

Illi mhux kontestat li sa meta nharget ic-citazzjoni w addirittura sa dak il-hin li kienet qed tinstema l-kawza, d-denunzji msemminj fic-citazzjoni ma kienux ghadhom gew prezentati. Li lanqas ma hu kontestat li l-appellant huwa Direttur tas-socjeta' "Southwest Cleaners Limited" u li bhala tali kien obligat bil-ligi li jipprezenta dawn id-denunzji puntwalment. Li qed jigi sottomess mill-appellant hu li, kif xehed Paul Cutajar, Direttur iehor tal-istess socjeta', dak in-nhar tal-kawza filghodu kien mar biex jipprezenta d-denunzji kollha mertu tal-kawza, izda l-marixxall tad-Dipartiment tal-VAT qallu li dak in-nhar filghodu, ossia jum tal-hamis, id-Dipartiment jiftah wara nofs in-nhar u ghalhekk hu ma setghax jipprezenta d-denunzji in kwistjoni. L-istess denunzji kienu umbaghad gew prezentati *animo ritirandi* fil-Qorti w inghataw lill-ufficjal prosekutor tal-VAT, Paul Scicluna sabiex jivverifikhom. B'dana kollu l-Ewwel Qorti xorta tat is-sentenza appellata a bazi tal-fatt li kien ghadda hafna zmien minn meta kellhom jigu prezentati d-denunzji lid-Dipartiment tal-VAT.

Illi l-artikolu 27 (1) tal-Att XXIII tal-1998 Dwar it-Taxxa fuq il-Valur Mizjud, jiddisponi li kull persuna registrata ghandha taghmel denunzja lill-Kmmissarju ghal kull zmien ta' taxxa **sa mhux aktar tard mill-hmistax il-jum tat-tieni**

xahar li jigi wara x-xahar li matulu jintemm iz-zmien ta' taxxa relattiv. Umbaghad l-artikolu 76(c) jiddisponi li kull persuna li tonqos milli taghmel denunzja ta' taxxa jew kull denunzja addizzjonali, tkun hatja ta' reat u tehel, meta tinstab hatja, multa ta' mhux inqas minn Ewro 698.81 (LM300) u mhux izjed minn Ewro 3494.06 (LM1500.)

Illi ghalhekk ovvjament malli skadew il-periodi li fihom kellhom isiru d-denunzji relattivi, gie kunsmat ir-reat in dizamina w il-fatt li jista' jkun hemm xi Prattika dipartimentali li meta jigu prezentati denunzji tardivament, id-Dipartiment jista' jirtira l-proceduri, ma jfissirx li jekk dawn ma jigux irtirati meta d-denunzju ikunu gew prezentati fil-mori tal-proceduri, ma jkunx hemm reat xorta wahda. Dan jista' forsi jincidi biss fuq il-piena, imma daqshekk.

Illi f' kull kaz, kif jistqarr l-istess appellant fir-rikors tal-appell tieghu, propju thalla sal-ahhar minuta biex dawn id-denunzji jigu prezentati proprju fil-jum li fih kellha tinstema' l-kawza fit-tielet appuntament taghha, peress li kienu gja nghataw zewg differimenti fuq talba tad-difiza qabel il-kawza giet trattata w deciza.

Ghalhekk l-aggravju tal-appellant dwar il-mertu ma ghandux bazi legali w qed jigi respint.

Illi ghar-rigward tal-aggravju dwar il-piena, jintqal li din il-Qorti bhala Qorti ta' revizjoni normalment ma tvarjax il-piena sakemm din tkun tirrijentra fil-parametri tal-ligi w ma tkunx manifestament sprorzjonata fic-cirkostanzi. Certament kif fuq intqal il-piena hija entro l-parametri tal-ligi.

Pero', peress li issa rrizulta li d-denunzji gew prezentati, hu l-kaz li jkun hemm temperament fil-piena billi din tigi ridotta ghal wahda ta' seba mitt Ewro (€700) u cioe' kwazi dik fil-minimu taghha skond il-ligi.

Ghal dawn il-motivi, din il-Qorti qed tilqa' l-appell limitatament billi tirriforma s-sentenza appellata billi

tikkonfermaha in kwanti sabet lill-appellant hati tal-akkuza dedotta kontra tieghu w ordnatlu li fi zmien tlitt xhur jottempera ruhu mal-ligi taht penali ta' multa ta' hmistax il-Ewro (€15) ghal kull jum li matulu jkompli n-nuqqas wara li jghaddu l-imsemmija tlitt xhur, li pero' issa jibdew jiddekorru mil-lum u tirrevokaha in kwantu kkundannatu ghall-hlas ta' tmin mitt Ewro multa (€800) u minnflok tikkundannah ghal hlas ta' multa ta' seba' mitt Ewro (€700).

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----